Formalités à la Présidence



KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 29e juni 1971 door de Ministers van Nationale Opvoeding verzocht hun van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot vaststelling van de procedure tot aanwijzing van de leden van de raad van beheer van de Rijksuniversiteiten en Rijksuniversitaire centra", heeft de 8e juli 1971 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par les Ministres de l'Education nationale, le 29 juin 1971, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "fixant la procédure de désignation des membres du conseil d'administration des universités et centres universitaires de l'Etat", a donné le 8 juillet 1971 l'avis suivant :

Het ontwerp-besluit heeft tot voorwerp de procedure vast te stellen tot aanwijzing van de leden van de raad van beheer van de Rijksuniversiteiten en de Rijksuniversitaire Centra.

De wet van 24 maart 1971 die hoofdzakelijk de wet van 28 april 1953 betreffende de inrichting van het universitair onderwijs door de Staat heeft gewijzigd, machtigt de Koning de procedure vast te stellen tot aanwijzing van de leden van de raad van beheer. De wijze waarop deze procedure door de Koning wordt vastgesteld, werd door de bevoegde Minister aangegeven tijdens de bespreking van het ontwerp in de schoot van de commissie van de Senaat en ook in de commissie van de Kamer (zie Parl. Besch., Senaat, 1970-1971, nr. 88, blz. 10 en 11, en Kamer, 1970-1971, nr. 832/5, blz. 7).

Deze zienswijze van de Minister werd nochtans niet overgenomen in de voorschriften die de wetgevende macht heeft aangenomen. Deze opmerking geldt in het bijzonder voor de verschillende categorieën van personeelsleden die in de artikelen 1 en 2 van het ontwerp zijn opgenomen.

---

Zo bepaalt de wet niet dat de personeelsleden van het wetenschappelijk personeel die geen licentiaatsdiploma bezitten niet stemgerechtigd zijn. Ook wordt in de wet niet bepaald dat deze personeelsleden een "beroepsactiviteit in hoofdbetrekking" moeten uitoefenen. Evenmin voorziet de wet dat personeelsleden die, alhoewel zij niet behoren tot het personeel van de universiteit, het recht hebben om deel te nemen aan de verkiezingen. Deze opmerkingen gelden eveneens voor de personeelsleden van het administratief en het gespecialiseerd meesters-, vak- en dienstpersoneel.

*
* *

.../...

Volgens artikel 6 van bedoelde wet is de Raad van State bevoegd om uitspraak te doen over eventuele geschillen inzake verkiezingen.

Volgens de Minister van Nationale Opvoeding zal beroep bij de Raad van State mogelijk zijn "tegen al de getroffen beslissingen in uitvoering van de reglementen die door de Koning zullen worden genomen in een koninklijk besluit en tegen die beslissing zelf" (Parl. Hand., Kamer, 20 maart 1971, blz. 23).

Zulks betekent dat beroep kan worden ingesteld, niet alleen tegen de uitslag der verkiezingen maar ook tegen de beslissingen van de verkiezingscommissie betreffende het afsluiten van de kiezerslijsten (zie artikel 6 van het ontwerp).

Het kan derhalve voorkomen dat een vernietingsarrest van de Raad van State betreffende de kiezerslijsten een weerslag kan hebben op de regelmatigheid van de uitslag der verkiezingen, die ondertussen zullen plaats gehad hebben. Het beroep tegen een beslissing van de verkiezingscommissie is immers niet van aard het verloop van de verkiezingen op te schorsen.

Een dergelijke toestand is te voorkomen. Daarom zouden de verkiezingen slechts mogen plaats grijpen wanneer de kiezerslijsten definitief, zonder verder beroep, zijn afgesloten. Het zou geraden zijn die moeilijkheid te ondervangen. In het belang van een goede werking van de universiteit dienen kiezerslijsten ten spoedigste definitief te worden. Dit resultaat kan slechts bekomen worden door, in afwijking van de gewone procedureregeling voor de Raad van State, in een bijzondere regeling te voorzien waarbij voor de verschillende stadia van de procedure, zoals zulks reeds

.../...

voorzien is voor de betwistingen inzake gemeenteraadsverkiezingen, zeer korte termijnen worden bepaald. Een dergelijke bijzondere regeling vereist echter de tussenkomst van de Minister van Binnenlandse Zaken.

*
* *

Volgens artikel 25 beraadslaagt en beslist de verkiezingscommissie wanneer meer dan de helft van de leden aanwezig zijn. Doordat echter de verkiezingscommissie zich moet uitspreken over de klachten betreffende het opstellen van de kiezerslijsten en over het regelmatig verloop van de verkiezingen, heeft zij een quasi-jurisdictionele bevoegdheid die te vergelijken is met die van de bestendige deputatie inzake gemeenteraadsverkiezingen.

Daarom is het geboden dat de verkiezingscommissie voltallig zou zetelen. Aan die vereiste kan gemakkelijk voldaan worden om reden dat ieder lid een plaatsvervanger heeft.

*
* *

Bij artikel 28 valt op te merken dat de benoeming van de leden die tot de verschillende milieus en openbare besturen behoren op een verschillende wijze geschiedt. De benoeming van de vertegenwoordigers van de sociale milieus geschiedt op voordracht; die van de vertegenwoordigers van de economische milieus na raadpleging en ten slotte worden de vertegenwoordigers van de openbare machten benoemd zonder enige voordracht of raadpleging.

.../...

Ingevolge het nieuw artikel 107quater van de Grondwet, dat in de oprichting voorziet van de gewestelijke organen, is de uitdrukking "gewestelijke gezagsdragers" niet dienend voor de overheden van de provincies en gemeenten aan te duiden.

*
* *

De wet van 24 maart 1971, die geen overgangsmaatregelen voorziet, zal volledig in werking treden tien dagen na de bekendmaking ervan in het Belgisch Staatsblad. In zijn advies over het wetsontwerp dat voormelde wet is geworden, had de Raad van State geadviseerd in een geleidelijke inwerkingtreding van de wet, vooral omdat de samenstelling van de raad van beheer gebonden is aan de verkiezing van de vertegenwoordigers van de verschillende personeelsgroepen, hetgeen uiteraard verschillende maanden in beslag zal nemen.

Doordat de wetgever op het voorstel van de Raad van State niet is ingegaan, moet worden aangenomen dat de algemene beginselen inzake werking der openbare diensten hier van toepassing zijn, meer bepaaldelijk het beginsel van de continuiteit der openbare diensten. De raad van beheer zal derhalve zijn bevoegdheden na de inwerkingtreding van de wet blijven uitoefenen tot zolang een nieuwe raad van beheer, overeenkomstig artikel 3 van voormelde wet, is samengesteld. De raad van beheer blijft derhalve bevoegd om alle maatregelen te treffen die in het ontwerp-besluit hem zijn opgedragen. In die voorwaarden vindt de oprichting van het comité voorzien bij artikel 31 geen rechtsgrond.

.../...

Ten einde de verkiezingen voorzien bij artikel 33 tijdig in te richten, is het uitgesloten dat de kiezerslijsten worden afgesloten op de datum voorzien bij artikel 5. De duur van de bekendmaking zal moeten worden ingekort (artikel 6). Ook zal er misschien moeten worden afgeweken voor het tijdstip waarop de voordrachten van de kandidaten moeten worden ingediend (artikel 12).

Daarom volstaat het niet het comité te machtigen de tijdsduur tussen de opeenvolgende etappes van de kiesverrichtingen aan te duiden. Men dient ook te bepalen dat het comité mag afwijken van de bij dit besluit vastgestelde data en termijnen. Het 2° zou moeten worden gelezen als volgt: "2° de bij dit besluit vastgestelde data en termijnen te wijzigen".

*
* *

Artikel 34 regelt de toestand die zich voordoet wanneer de raad nog niet volledig is samengesteld om reden dat de leden niet konden worden verkozen of benoemd bij gebreke aan voordrachten die niet werden gedaan of niet ontvankelijk waren. Eenzelfde toestand kan ook ontstaan wanneer wegens het gebrek aan kandidaten geen verkiezingen hebben plaats gehad, of nog, wanneer de verkiezingen ongeldig worden verklaard hetzij door de verkiezingscommissie, hetzij door de Raad van State.

Door de hierna voorgestelde tekst wordt in die verschillende mogelijkheden voorzien.

*
* *

.../...

Artikel 36 bevat twee voorschriften van verschillende aard en dient daarom te worden gesplitst.

*
* *

Rekening houdend met de vorenstaande opmerkingen en met enkele vormopmerkingen, die echter geen commentaar vergen, wordt voorgesteld het ontwerp-besluit te stellen als volgt :

"KONINKLIJK BESLUIT TOT VASTSTELLING VAN DE PROCEDURE TOT AANWIJZING VAN DE LEDEN VAN DE RAAD VAN BEHEER VAN RIJKS-UNIVERSITEITEN EN RIJKSUNIVERSITAIRE CENTRA.

---

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn er hierna wezen zullen, ONZE GROET.

Gelet op de wet van 18 april 1953 betreffende de inrichting van het universitair onderwijs door de Staat, gewijzigd bij de wetten van 3 maart 1958, 1 augustus 1960, 14 december 1960, 4 maart 1963, 21 maart 1964, 6 juli 1964, 9 april 1965, 20 juni 1966, 16 juli 1970 en 24 maart 1971;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht ....

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

## HOOFDSTUK I. - Kiezers.

Artikel 1.-

Voor de verkiezing van vertegenwoordigers van het wetenschappelijk personeel in de raad van beheer, zijn stemgerechtigd zij die op de dag van de afsluiting der kiezerslijsten een beroepsactiviteit uitoefenen in het kader van de wetenschappelijke opdrachten van de universiteit of het universitair centrum, zonder lid te zijn van het onderwijzend personeel, te weten :

1. de personeelsleden die behoren tot het wetenschappelijk personeel in de zin van het koninklijk besluit van 31 oktober 1953 tot vaststelling van het statuut van de geaggregeerden, de repetitors en het wetenschappelijk personeel bij de Rijksuniversiteiten;
2. de navorsers die bezoldigd worden uit het eigen vermogen van de universiteit of het universitair centrum.

Artikel 2.-

Voor de verkiezing van vertegenwoordigers van het administratief en het gespecialiseerd meesters-, vak- en dienstpersoneel in de raad van beheer, zijn stemgerechtigd zij die op de dag van de afsluiting der kiezerslijsten een volledige beroepsactiviteit uitoefenen in de universiteit of het universitair centrum, zonder lid te zijn van het onderwijzend of wetenschappelijk personeel, te weten :

1. de personeelsleden die onder de toepassing vallen van het koninklijk besluit van 27 mei 1958 tot vaststelling van het statuut van het administratief personeel, het gespecialiseerd personeel en het meesters-, vak- en dienstpersoneel;

.../...

2. de personeelsleden die bezoldigd worden uit het eigen vermogen van de universiteit of het universitair centrum.

Artikel 3.-

Voor de verkiezing van vertegenwoordigers van de studenten in de raad van beheer, zijn stemgerechtigd zij die op de dag van de afsluiting der kiezerslijsten op de rol van de studenten ingeschreven zijn.

Artikel 4.-

... (zoals in het ontwerp)...

## HOOFDSTUK II. - De kiezerslijsten.

Artikel 5.-

Met het oog op de verkiezingen van de leden van de raad van beheer stelt de secretaris van de raad van beheer de kiezerslijsten op, welke worden afgesloten op de 31e december die aan de verkiezingen voorafgaat.

Artikel 6.-

... (zoals in het ontwerp)...

## HOOFDSTUK III. - De kandidaten.

Artikel 7.-

Als vertegenwoordigers van het onderwijzend personeel zijn verkiesbaar de leden van het onderwijzend personeel, die op de dag der verkiezing sedert ten minste twee jaar een van de wedden genieten, vastgesteld bij de artikelen 36, eerste lid, 38, eerste lid, en 39bis van de wet van 28 april 1953 betreffende de inrichting van het universitair onderwijs.

.../...

Artikel 8.-

Als vertegenwoordigers van het wetenschappelijk personeel zijn verkiesbaar de kiesgerechtigde leden van dit personeel, die op de dag van de verkiezing ten minste twee jaar een universitaire beroepsactiviteit uitoefenen bij de betrokken universiteit of het universitair centrum.

Artikel 9.-

Als vertegenwoordigers van het administratief en het gespecialiseerd meesters-, vak- en dienstpersoneel zijn verkiesbaar de kiesgerechtigde leden van dit personeel, die op de dag van de verkiezing ten minste twee jaar een beroepsactiviteit in dezelfde inrichting uitoefenen.

Artikel 10.-

Als vertegenwoordigers van de studenten zijn verkiesbaar de studenten van de universiteit of het universitair centrum, die er op de dag van de verkiezing een jaar studie met goed gevolg voltooid hebben.

Artikel 11.-

... (zoals in het ontwerp)...

Artikel 12.- (De tekst van het ontwerp wordt aangevuld met het volgend laatste lid) :

"Zij moeten de steun hebben van ten minste tien kiezers die geen kandidaat zijn en behoren tot de overeenstemmende groep".

.../...

Artikel 13.-

De kandidaturen worden ad valvas bekendgemaakt uiterlijk de tweede dag na verloop van de termijn voor het indienen der kandidaturen.

Binnen drie dagen na deze bekendmaking kan elke kiezer bezwaar indienen bij de voorzitter van de verkiezingscommissie.

Deze commissie doet uitspraak binnen vijf dagen na de bekendmaking van de kandidaturen.

## HOOFDSTUK IV. - De kiesverrichtingen.

Artikel 14.-

De verkiezing van de vertegenwoordigers van de verschillende personeelsgroepen heeft plaats tijdens de eerste helft van de maand mei die voorafgaat aan de datum waarop het mandaat van deze leden een aanvang neemt.

Artikel 15.-

... (zoals in het ontwerp)...

Artikel 16.-

Met het oog op de verkiezing van de vertegenwoordigers van het onderwijzend personeel vergaderen in elke faculteit, met inbegrip van de daarbijgevoegde scholen of instituten, alle leden van het onderwijzend personeel .

... (verder zoals in het ontwerp)...

Artikel 17.-

... (zoals in het ontwerp)...

.../...

Artikel 18.-

Het eerste lid wordt als volgt gesteld :

"Voor de verkiezing van de vertegenwoordigers van het wetenschappelijk personeel, van het administratief en het gespecialiseerd meesters-, vak- en dienstpersoneel en van de studenten worden per kiezersgroep afzonderlijke stembureaus ingericht".

...

Een laatste lid wordt toegevoegd,dat luidt als volgt :

"De kandidaten mogen geen deel uitmaken van een stembureau".

Artikel 19.-

... (zoals in het ontwerp)...

Artikel 20.-

... (zoals in het ontwerp)...

Artikel 21.-

De opnemingsbureaus van de groepen wetenschappelijk personeel en studenten rangschikken de kandidaten, per faculteit, in de volgorde van de behaalde stemmen. Degene onder de kandidaten van eenzelfde faculteit die de meeste stemmen behaalt, is verkozen.

Indien op dergelijke wijze niet alle mandaten toegewezen zijn, worden de overblijvende toegewezen aan hen die nog niet aangeduid werden en de meeste stemmen behaalde.

.../...

Het opnemingsbureau van de groepen administratief personeel, gespecialiseerd personeel en meesters-, vak- en dienstpersoneel rangschikt de kandidaten in de volgorde van de behaalde stemmen.

## HOOFDSTUK V.- De proclamatie van de uitslagen.

### Artikel 22.-

... (zoals in het ontwerp)...

### Artikel 23.-

... (zoals in het ontwerp)...

## HOOFDSTUK VI. - De verkiezingscommissie.

### Artikel 24.-

De verkiezingscommissie is samengesteld uit de Regeringscommissaris, voorzitter, en vier leden die alleen behoren tot een van de personeelsgroepen. Elk lid heeft zijn plaatsvervanger.

De leden en hun plaatsvervangers worden benoemd door de raad van beheer. Zij mogen noch lid van de raad, noch kandidaat, noch lid of plaatsvervangend lid van een kies- of opnemingsbureau zijn.

### Artikel 25.-

De verkiezingscommissie beraadslaagt en beslist geldig wanneer alle leden tegenwoordig zijn. De beslissingen worden genomen bij geheime stemming, met volstrekte meerderheid van stemmen.

.../...

Artikel 26.-

... (zoals in het ontwerp)...

HOOFDSTUK VII. - Verscheidene bepalingen.

Artikel 27.-

... (zoals in het ontwerp)...

Artikel 28.-

De vertegenwoordigers van de sociale milieus, van de economische milieus en van de openbare machten worden door Ons onderscheidenlijk benoemd :

a) uit een dubbeltal, voorgedragen door de meest representatieve vakorganisaties;

b) na raadpleging van de meest representatieve organisaties van het economisch leven;

c) uit de provinciale en gemeentelijke verkozen gezagdragers in uitvoerende functies.

Artikel 29.-

"...(zoals in het ontwerp; men schrijve echter in het tweede lid : "verkiezingscommissie" in plaats van "kiescommissie").

Artikel 30.-

... (zoals inlhet ontwerp)...

.../...

## HOOFDSTUK VIII. - Overgangsbepalingen.

Artikel 31.-

Met het oog op de samenstelling voor de eerste maal van de raad van beheer en met afwijking van de voorgaande bepalingen :

1) heeft de verkiezing van de vertegenwoordigers van het onderwijzend personeel, van het wetenschappelijk personeel en van het administratief en het gespecialiseerd meesters-, vak- en dienstpersoneel plaats in de loop van de maand november 1971;

2) heeft de verkiezing van de vertegenwoordigers van de studenten plaats in de eerste helft van de maand december 1971;

3) worden de vertegenwoordigers van de onderscheiden milieus en van de openbare machten benoemd vóór 1 januari 1972.

Artikel 32.-

Met het oog op de voor het eerst uitgeschreven verkiezing is de raad van beheer gemachtigd :

1° uit het administratief personeel van de universiteit of het universitair centrum een ambtenaar aan te wijzen voor het waarnemen van de bij artikelen 5 en 26 bedoelde taken die aan de secretaris van de raad van beheer zijn toegewezen;

2° de bij dit besluit vastgestelde data en termijnen te wijzigen.

.../...

## HOOFDSTUK IX. - Slotbepalingen.

Artikel 33.-

De raad van beheer beraadslaagt geldig bij ontstentenis van leden, wier verkiezing of benoeming niet heeft kunnen plaatshebben omdat er geen kandidaten waren of voorgedragen werden.

Artikel 34.-

Dit besluit is niet van toepassing op het Hoger Instituut voor vertalers en tolken van het Rijksuniversitair Centrum te Bergen.

Artikel 35.-

Dit besluit treedt in werking op de dag van de inwerkingtreding van de wet van 24 maart 1971 tot wijziging van de wet van 28 april 1933 betreffende de inrichting van het universitair onderwijs door de Staat, gewijzigd bij de wet van 9 april 1965 houdende diverse maatregelen voor de universitaire expansie, en van de wet van 5 juli 1920 tot toekenning van rechtspersoonlijkheid aan de Staatsuniversiteiten Gent en Luik.

Artikel 36.-

Onze Ministers van Nationale Opvoeding zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

---

L'arrêté en projet a pour objet de fixer la procédure de désignation des membres du conseil d'administration des universités et centres universitaires de l'Etat.

La loi du 24 mars 1971, qui a modifié essentiellement la loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement universitaire par l'Etat, habilite le Roi à arrêter la procédure de désignation des membres des conseils d'administration. Les modalités de la fixation de cette procédure par le Roi ont été indiquées par le Ministre compétent lors de la discussion du projet à la commission du Sénat et aussi à la commission de la Chambre (voir Doc. parl. Sénat 1970-1971, n°88, pages 10 et 11, et Chambre 1970-1971, n° 832/5 p. 7).

Dans les dispositions qu'il a adoptées, le législateur n'a toutefois pas fait sien le point de vue du Ministre. Il en est, plus particulièrement, ainsi pour ce qui concerne les différentes catégories de membres du personnel visées aux articles 1er et 2 du projet.

Ainsi, la loi n'exclut pas du droit de vote les membres du corps scientifique qui ne sont pas porteurs d'un diplôme de licencié. Elle n'exige pas non plus qu'ils exercent "une activité à fonctions principales", ni ne prévoit que certains agents, bien que n'appartenant pas au personnel de l'université, ont le droit de participer aux élections. Ces observations valent aussi à l'égard des membres du personnel administratif et du personnel spécialisé de maîtrise, des gens de métier et de service.

*

* *

.../...

L'article 6 de la loi précitée attribue au Conseil d'Etat la connaissance des litiges éventuels en matière d'élections.

Selon le Ministre de l'Education nationale, un recours au Conseil d'Etat sera ouvert contre toutes les décisions prises en exécution des règlements que le Roi édictera par voie d'arrêté royal ainsi que contre cette décision elle-même (Annales parlementaires, 20 mars 1971, page 23).

C'est dire que ce recours pourra être dirigé, non seulement contre le résultat des élections, mais aussi contre les décisions de la commission électorale relatives à la clôture des listes électorales (voir l'article 6 du projet).

Dès lors, un arrêt d'annulation du Conseil d'Etat relatif aux listes électorales pourra avoir une répercussion sur la régularité du résultat des élections qui auront eu lieu entre-temps. Le recours contre une décision de la commission électorale n'est pas, en effet, suspensif du déroulement des opérations électorales.

Pareil état de choses peut être évité. Pour cela il faudrait que les élections ne soient organisées qu'après la clôture définitive, sans qu'une voie de recours reste ouverte, des listes électorales. La difficulté, en tout état de cause, doit être levée. Il est de l'intérêt du bon fonctionnement de l'université que les listes électorales deviennent définitives dans le délai le plus bref, résultat qui ne saurait être atteint que par l'adoption d'un régime spécial, dérogatoire au règlement normal de procédure devant le Conseil d'Etat, prévoyant, pour les différentes phases de la procédure,

.../...

des délais très brefs, comme en matière de contentieux électoral communal. L'intervention du Ministre de l'Intérieur est toutefois requise à la mise en place d'un tel régime spécial.

*
* *

En vertu de l'article 25, la commission électorale ne délibère valablement que si plus de la moitié des membres sont présents. Appelée à statuer sur les réclamations relatives à l'établissement des listes électorales et sur la régularité du déroulement des élections, la commission électorale est investie d'un pouvoir quasi juridictionnel, comparable à celui que détient la députation permanente en matière d'élections communales.

Il est indispensable , dès lors, qu'elle siège au complet. Cette condition pourra être d'autant plus facilement remplie que chaque membre est doté d'un suppléant.

*
* *

A propos de l'article 28 il convient d'observer que la nomination des membres représentant les divers milieux et les pouvoirs publics se fait selon des modalités différentes. Ainsi, la nomination des représentants des milieux sociaux a lieu sur présentation, celle des représentants des milieux économiques après consultation, celle des représentants des pouvoirs publics sans présentation ni consultation.

.../...

Eu égard au nouvel article 107quater de la Constitution, qui prévoit la création d'organes régionaux, l'expression "autorités régionales" est inadéquate pour désigner les autorités provinciales et communales.

*
* *

La loi du 24 mars 1971, qui ne prévoit pas de mesures transitoires, entrera en vigueur le dixième jour après sa publication au Moniteur belge. Dans son avis concernant le projet dont cette loi est issue, le Conseil d'Etat avait recommandé une mise en vigueur graduelle de la loi, et cela surtout parce que la composition du conseil d'administration est liée à l'élection des représentants des divers groupes de personnel, ce qui, de toute évidence, prendra plusieurs mois.

Cette suggestion du Conseil d'Etat n'ayant pas été retenue par le législateur, force est d'admettre que sont applicables en la matière les principes généraux régissant le fonctionnement des services publics, plus particulièrement le principe de la continuité des services publics. Le conseil d'administration continuera donc, après l'entrée en vigueur de la loi, à exercer ses attributions, aussi longtemps que le nouveau conseil d'administration n'aura pas été composé conformément à l'article 3 de la loi précitée. En conséquence, le conseil d'administration demeure compétent pour prendre toutes les mesures que l'arrêté en projet lui confie. Dans ces conditions, la création du comité prévu par l'article 31 est dépourvue de base légale.

Si l'on veut pouvoir organiser en temps voulu les élections prévues à l'article 33, il est exclu que les listes électorales soient clôturées à la date indiquée à l'article 5.

.../...

Le délai de publication devra être abrégé (article 6). Une dérogation s'imposera sans doute aussi quant à l'époque à laquelle les présentations de candidatures devront être faites (article 12).

Il ne suffit pas, dès lors, d'autoriser le comité à déterminer les délais entre les étapes successives des opérations électorales. Encore faut-il l'habiliter à déroger aux dates et délais fixés par le présent arrêté. Il conviendrait donc de rédiger le 2° comme suit :

"2° à modifier les dates et délais fixés par le présent arrêté".

*
* *

L'article 34 règle la situation qui se présente lorsque le conseil n'est pas encore entièrement composé parce que, les présentations n'ayant pas été faites ou n'étant pas recevables, certains de ses membres n'ont pu être nommés ou élus. La même situation peut se produire lorsque, à défaut de candidats, il n'y a pas eu d'élections ou encore lorsque les élections organisées sont annulées soit par la commission électorale, soit par le Conseil d'Etat.

Le texte proposé ci-après rencontre ces diverses éventualités.

*
* *

Comportant deux dispositions de nature différente, le fixant vigueur et l'exécutoire, l'article 36 doit être scindé en deux articles distincts.

*
* *

.../...

Compte tenu des observations faites ci-dessus et de certaines autres, qui sont de pure forme, le Conseil d'Etat propose, pour l'arrêté en projet, le texte suivant :

"ARRETE ROYAL FIXANT LA PROCEDURE DE DESIGNATION DES MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION DES UNIVERSITES ET DES CENTRES UNIVERSITAIRES DE L'ETAT.

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu la loi du 18 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement universitaire par l'Etat, modifiée par les lois des 3 mars 1958, 1er août 1960, 14 décembre 1960, 4 mars 1963, 21 mars 1964, 6 juillet 1964, 9 avril 1965, 20 juin 1966, 16 juillet 1970 et 24 mars 1971;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;
Sur la proposition ...
NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

CHAPITRE Ier. - DES ELECTEURS.

Article 1er.-

Pour l'élection des représentants du corps scientifique au conseil d'administration, sont électeurs ceux qui, à la date de la clôture des listes électorales, exercent une activité professionnelle dans le cadre des missions scientifiques de l'université ou du centre universitaire, sans être membres du corps enseignant, à savoir :

1. les membres du personnel scientifique au sens de l'arrêté royal du 31 octobre 1953 fixant le statut des agrégés, des répétiteurs et des membres du personnel scientifique des universités de l'Etat;

.../...

2. les chercheurs rémunérés à l'aide du patrimoine propre de l'université ou du centre universitaire.

Article 2.-

Pour l'élection des représentants du personnel administratif et du personnel spécialisé de maîtrise, gens de métier et de service au conseil d'administration, sont électeurs ceux qui, à la date de la clôture des listes électorales, exercent une activité professionnelle à charge complète au sein de l'université ou au centre universitaire, sans être membres du corps enseignant ou scientifique , à savoir :

1. les membres du personnel soumis à l'application de l'arrêté royal du 27 mai 1958 fixant le statut du personnel administratif, du personnel spécialisé, du personnel de maîtrise , des gens de métier et de service;

2. les membres du personnel rémunérés à l'aide du patrimoine propre de l'université ou du centre universitaire.

Article 3.-

Pour l'élection des représentants des étudiants au conseil d'administration, sont électeurs ceux qui, à la date de la clôture des listes électorales, sont inscrits au rôle des étudiants.

Article 4.-

... (comme au projet) ...

.../...

## CHAPITRE II. - DES LISTES ELECTORALES.

Article 5.-

En vue de l'élection des membres du conseil d'administration, le secrétaire du conseil d'administration établit les listes électorales qui sont clôturées à la date du 31 décembre précédant les élections.

Article 6.-

... (comme au projet) ...

## CHAPITRE III. - DES CANDIDATS.

Article 7.-

Sont éligibles en qualité de représentants du corps enseignant , les membres du corps enseignant qui, au jour de l'élection , bénéficient depuis deux ans au moins d'un des traitements fixés aux articles 36, alinéa 1er, 38, alinéa 1er,et 39bis de la loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement universitaire.

Article 8.-

Sont éligibles en qualité de représentants du corps scientifique,les membres électeurs de ce corps qui, au jour de l'élection, exercent depuis deux ans au moins, une activité professionnelle universitaire à l'université ou au centre universitaire intéressés.

.../...

Article 9.-

Sont éligibles en qualité de représentants du personnel administratif et du personnel spécialisé de maîtrise, gens de métier et de service, les membres électeurs de ce personnel qui, au jour de l'élection, exercent depuis deux ans au moins une activité professionnelle au même établissement.

Article 10.-

Sont éligibles en qualité de représentants des étudiants, les étudiants de l'université ou du centre universitaire qui, au jour de l'élection, ont accompli avec succès une année d'études.

Article 11.-

... (comme au projet) ...

Article 12.-

... (texte du projet, complété par l'alinéa suivant ) :

"Les candidatures doivent être appuyées par au moins dix électeurs qui ne sont pas candidats et qui appartiennent au groupe correspondant".

Article 13.-

Les candidatures sont publiées aux valves au plus tard le surlendemain de l'expiration du délai prévu pour le dépôt des candidatures.

.../...

Tout électeur peut, dans les trois jours de cette publication, introduire une réclamation auprès du président de la commission électorale.

Cette commission statue dans les cinq jours de la publication des candidatures.

## CHAPITRE IV.- DES OPERATIONS ELECTORALES.

### Article 14.-

L'élection des représentants des différents groupes de personnel a lieu dans la première quinzaine du mois de mai qui précède la date à laquelle le mandat de ces membres prend cours.

### Article 15.-

... (comme au projet) ...

### Article 16.-

En vue de l'élection des représentants du corps enseignant, tous les membres du personnel enseignant se réunissent, dans chaque faculté, y compris les écoles ou instituts y annexés.

... (la suite comme au projet) ...

### Article 17.-

... (comme au projet) ...

.../...

Article 18.-

Rédiger l'alinéa 1er comme suit :

"Pour l'élection des représentants du corps scientifique , des représentants du personnel administratif et du personnel spécialisé de maîtrise, gens de métier et de service et des étudiants, des bureaux de vote distincts sont organisés par groupe d'électeurs".

...

Ajouter un dernier alinéa ainsi conçu :

"Les candidats ne peuvent pas faire partie d'un bureau de vote".

Article 19.-

... (comme au projet) ...

Article 20.-

... (comme au projet) ...

Article 21.-

Les bureaux de dépouillement du groupe corps scientifique et du groupe étudiants classent les candidats, par faculté, dans l'ordre des voix recueillies. Est élu celui des candidats d'une même faculté qui a obtenu le plus de voix.

Si tous les mandats ne peuvent être conférés de cette façon, les mandats restants sont attribués aux candidats qui n'ont pas encore été désignés et qui ont obtenu le plus de voix.

.../...

Le bureau de dépouillement du groupe personnel administratif , personnel spécialisé de maîtrise, gens de métier et de service, classe les candidats dans l'ordre des voix obtenues.

## CHAPITRE V. - DE LA PROCLAMATION DES RESULTATS.

Article 22.-

... (comme au projet) ...

Article 23.-

... (comme au projet) ...

## CHAPITRE VI.- DE LA COMMISSION ELECTORALE.

Article 24.-

La commission électorale est composée du commissaire du Gouvernement, président,et de quatre membres appartenant tous à un des groupes du personnel. Chaque membre a un suppléant.

Les membres et leurs suppléants sont nommés par le conseil d'administration. Ils ne peuvent être ni membres du conseil, ni candidats , ni membres effectifs ou suppléants d'un bureau électoral ou de dépouillement.

Article 25.-

La commission électorale délibère valablement si tous ses membres sont présents. Les décisions sont prises au scrutin secret et à la majorité absolue des voix.

.../...

Article 26.-

... (comme au projet) ...

CHAPITRE VII.- DISPOSITIONS DIVERSES.

Article 27.-

... (comme au projet) ...

Article 28.-

Les représentants des milieux sociaux, des milieux économiques et des pouvoirs publics sont nommés par Nous respectivement :

a) sur présentation d'une liste double par les organisations syndicales les plus représentatives;

b) après consultation des organisations les plus représentatives de la vie économique;

c) parmi les autorités provinciales et communales élues dans des fonctions exécutives.

Article 29.-

... (comme au projet, sous réserve d'écrire, dans la version néerlandaise, "verkiezingscommissie" au lieu de "kiescommissie").

Article 30.-

... (comme au projet) ...

.../...

## CHAPITRE VIII.- DISPOSITIONS TRANSITOIRES.

### Article 31.-

En vue de la première composition du conseil d'administration et par dérogation aux dispositions précédentes :

1. l'élection des représentants du corps enseignant, du corps scientifique, du personnel administratif et du personnel spécialisé de maîtrise, gens de métier et de service, a lieu dans le courant du mois de novembre 1971;

2. l'élection des représentants des étudiants a lieu dans la première quinzaine du mois de décembre 1971;

3. les représentants des différents milieux et des pouvoirs publics sont nommés avant le 1er janvier 1972.

### Article 32.-

En vue des élections à organiser pour la première fois, le conseil d'administration est autorisé :

1° à désigner parmi le personnel administratif de l'université ou du centre universitaire, un fonctionnaire chargé d'assumer les tâches visées par les articles 5 et 26, dévolues au secrétaire du conseil d'administration;

2° à modifier les dates et délais fixés par le présent arrêté.

## CHAPITRE IX - DISPOSITIONS FINALES.

Article 33.-

Le conseil d'administration délibère valablement sans les membres à l'élection ou à la nomination desquels il n'a pas pu être procédé faute de candidats ou à défaut de présentation de candidats.

Article 34.-

Le présent arrêté n'est pas applicable à l'Institut supérieur de traducteurs et d'interprètes du Centre universitaire de l'Etat à Mons.

Article 35.-

Le présent arrêté entre en vigueur à la date de l'entrée en vigueur de la loi du 24 mars 1971 modifiant la loi du 28 avril 1953 sur l'organisation de l'enseignement universitaire par l'Etat, modifiée par la loi du 9 avril 1965 portant diverses mesures en faveur de l'expansion universitaire, et la loi du 5 juillet 1920 accordant la personnalité civile aux universités de l'Etat à Gand et à Liège.

Article 36.-

Nos Ministres de l'Education nationale sont chargés de l'exécution du présent arrêté."

...

...

---

De kamer was samengesteld uit

de Heren : F. LEPAGE, voorzitter van de Raad van State,
Messieurs : président du Conseil d'Etat,

H. BUCH, staatsraden,
H. ADRIAENS, conseillers d'Etat,

J. LIMPENS, bijzitters van de afdeling wetgeving,
S. FREDERICQ, assesseurs de la section de législation,

M. JACQUEMIJN, griffier.
greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. H. BUCH.

Het verslag werd uitgebracht door de H. A. VANDER STICHELE, eerste auditeur.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) M. JACQUEMIJN.

La chambre était composée de

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. H. BUCH.

Le rapport a été présenté par M. A. VANDER STICHELE, premier auditeur.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) F. LEPAGE.